

A BIZOTTSÁG 104/2013/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2013. február 4.)

a 185/2010/EU rendeletnek az utasok és az utasoktól különböző személyek robbanóanyagrom-felderítő eszközök (ETD) és kézi fémérzékelő eszközök (HHMD) együttes használatával történő átvizsgálása tekintetében történő módosításáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a polgári légi közlekedés védelmének közös szabályairól és a 2320/2002/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2008. március 11-i 300/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 4. cikke (3) bekezdésére,

mivel:

- (1) A polgári légi közlekedés védelméről szóló 300/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet mellékletében foglalt közös alapkövetelmények kiegészítéséről szóló, 2009. április 2-i 272/2009/EK bizottsági rendelet ⁽²⁾ előírja, hogy a 300/2008/EK rendelet 4. cikkének (3) bekezdése alapján elfogadásra kerülő végrehajtási szabályok lehetővé tehetik robbanóanyagrom-felderítő eszközök (ETD) és kézi fémérzékelő eszközök (HHMD) alkalmazását a személyek (utasok és az utasoktól különböző személyek) átvizsgálása során.
- (2) A tapasztalatok azt mutatják, hogy az utasok és az utasoktól különböző személyek meghatározott testrészeinek átvizsgálása során a kézzel történő átkutatás nem minden esetben jelenti az átvizsgálás leghatékonyabb eszközét, különösen akkor, ha az adott testrészek csak nehezen hozzáférhetők, például bizonyos fejfedő, gipszkötés vagy protézis viselése miatt.
- (3) Kísérletek igazolták, hogy ezekben az esetekben a robbanóanyagrom-felderítő eszközök és a kézi fémérzékelő eszközök együttes alkalmazása hatékony. Emellett a robbanóanyagrom-felderítő eszközök és a kézi fémérzékelő eszközök alkalmazása egyszerűsítheti az átvizsgálási folyamatot, valamint lehetővé teheti egy a kézzel történő átkutatásnál kevésbé beavatkozó és így az átvizsgálendő személy számára kevésbé kellemetlen eljárást.

- (4) Ezért tehát hasznos és indokolt e módszerek alkalmazásának lehetővé tétele olyan esetekben, amikor a személyek meghatározott testrészeinek átvizsgálása során a kézzel történő átkutatás – például bizonyos fejfedő, gipszkötés vagy protézis viselése miatt – nem hatékony és/vagy nemkívánatos.
- (5) Ez a rendelet tiszteletben tartja az alapvető jogokat, és betartja az Európai Unió Alapjogi Chartájában elismert elveket, nevezetesen az emberi méltósághoz való jogot, a vallásszabadságot, a diszkrimináció-mentességet, a fogyatékosággal élő személyek jogait, valamint a szabadsághoz és biztonsághoz való jogot. A felsorolt jogok és elvek korlátozására csak annyiban kerülhet sor, amennyiben az – a Charta 52. cikkében meghatározott feltételeknek megfelelően – ténylegesen az általános érdekű célkitűzéseket vagy mások jogainak és szabadságainak védelmét szolgálja. Ezt a rendeletet az említett jogokkal és elvekkel összhangban kell alkalmazni.
- (6) A 185/2010/EU bizottsági rendeletet ⁽³⁾ ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (7) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a 300/2008/EK rendelet 19. cikkének (1) bekezdése alapján létrehozott, a polgári légi közlekedés védelmével foglalkozó bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 185/2010/EU rendelet melléklete az e rendelet mellékletében foglaltak szerint módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2013. február 4-én.

a Bizottság részéről
az elnök
José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ HL L 97., 2008.4.9., 72. o.

⁽²⁾ HL L 91., 2009.4.3., 7. o.

⁽³⁾ HL L 55., 2010.3.5., 1. o.

MELLÉKLET

A 185/2010/EU rendelet melléklete a következőképpen módosul:

1. Az 1.3.1.1. pont a következő f) ponttal egészül ki:

„f) a robbanóanyagnyom-felderítő eszközök (ETD) és a kézi fémérzékelő eszközök (HHMD) együttes alkalmazása.”

2. A 1.3.1.2. pont helyébe a következő szöveg lép:

„1.3.1.2. Az utasoktól különböző személyek átvizsgálására a 4.1.1.3–4.1.1.6. és a 4.1.1.10.–4.1.1.11. pont alkalmazandó.”

3. A 4.1.1.2. pont a következő e) ponttal egészül ki:

„e) a robbanóanyagnyom-felderítő eszközök (ETD) és a kézi fémérzékelő eszközök (HHMD) együttes alkalmazása.”

4. A melléklet a következő 4.1.1.11. ponttal egészül ki:

„4.1.1.11. A robbanóanyagnyom-felderítő eszközök (ETD) és a kézi fémérzékelő eszközök (HHMD) együttes alkalmazása csak olyan esetekben megengedett, amikor az átvizsgálást végző személy megítélése szerint az érintett személy adott testrészének kézzel történő átkutatása nem hatékony és/vagy nemkívánatos.”
